



CENAR Y BEBIDAS
SPEISEN UND GETRÄNKE



ENSALADAS / SALATE

- | | | |
|---|--|---------|
| 1 | ENSALADA DE GUARNICIÓN | 5,90 € |
| | <i>Gemischte Blattsalate mit hausgemachtem Olivenöldressing</i> | |
| 2 | ENSALADA DE RUCCOLA Y PARMESAN | 8,90 € |
| | <i>Ruccola, Blattsalat mit gehobeltem Parmesan und hausgemachtem Dressing</i> | |
| 4 | BLATTSALAT CON GAMBAS Y LIMON | 18,90 € |
| | <i>4 gegrillte große Gambas auf Wildkräutersalat mit Parmesan und hausgemachtem Dressing</i> | |
| 5 | ENSALADA CON CARNE | 17,90 € |
| | <i>Rinderfiletspitzen auf Wildkräutersalat</i> | |
| 6 | CASTRO SALAT | 12,90 € |
| | <i>Gemischte Blattsalate mit Käse, Mais, Ei, Cherrytomaten und hausgemachtem Dressing</i> | |

SOPAS / SUPPEN

- | | | |
|----|---|--------|
| 10 | CALDO VERDE | 5,50 € |
| | <i>Grünkohlsuppe nach portugiesischer Art</i> | |
| 11 | SOPA DE PESCADO | 8,90 € |
| | <i>Fischcremesuppe</i> | |
| 12 | SOPA DE GALLINA | 5,90 € |
| | <i>Spanische Hühnersuppe mit Minze</i> | |

ENTRADAS FRIAS / KALTE VORSPEISEN

- | | | |
|----|--|---------|
| 13 | PAN CATALAN | 9,90 € |
| | <i>Spanisches Brot mit Tomaten-Knoblauch-Olivenöl und Serrano-Schinken</i> | |
| 14 | ADVOCADO CON GAMBAS | 14,50 € |
| | <i>Avocado und frische Schrimps mit Cocktail-Sauce</i> | |
| 15 | CARPACCIO | 14,90 € |
| | <i>Hauchdünn geschnittenes Rinderfilet auf Ruccola und Parmesan</i> | |
| 16 | BUFALO MOZZARELLA | 12,50 € |
| | <i>Büffelmozzarella auf Fleisch-Tomaten mit frischem Basilikum</i> | |
| 17 | JAMON O QUESO | 12,50 € |
| | <i>Frisch geschnittener Serrano-Schinken oder halber Käse</i> | |

20	MELON CON JAMON <i>Gala-Melone mit Serrano-Schinken</i>	11,80 €
21	TATAR DE ATUM (DELIKATES) <i>Thunfisch-Tatar mit Avocado und Teriyaki-Sauce</i>	15,50 €
25	TATAR DE TERNERA (DELIKATES) <i>Tartar vom argentinischen Rinderfilet mit Zwiebeln und Meerrettich</i>	15,50 €

ENTRADAS CALIENTES / WARMES VORSPEISEN

35	PIMIENTOS AL PADRÓN <i>Frittierte kleine grüne Paprikas mit Meersalz</i>	9,90 €
36	PATATAS BRAVAS <i>Original spanische Kartoffelecken</i>	7,90 €
37	CHIPIRONES <i>Kleine gegrillte Babycalamares mit Dip</i>	12,50 €
39	PIQUILLOS RELLENOS CON CARNE DE TERNERA <i>Kleine Paprikas gefüllt mit Rindfleisch und Sherry-Sauce</i>	12,90 €
40	DATILES CON BACON <i>Datteln im Speckmantel</i>	9,90 €
41	BOQUERONES FRITOS <i>Frittierte kleine Sardellen</i>	8,90 €
42	CALAMARES LA ROMANA <i>Frittierte Calamares-Ringe</i>	9,90 €
43	GAMBAS AL AJILLO <i>Wilde Garnelen ohne Schale in Olivenöl und Knoblauch</i>	14,90 €
44	ATUM COM SÉSAMO <i>Yellowtail Thunfisch mit geröstetem Sesam und Wasabi Mayonnaise auf Algen-Wakame-Salat</i>	14,90 €
45	GAMBAS CON QUESO Y ENSALADA <i>Gegrillte Gambas und Ziegenkäse auf Rucola und Eisbergsalat</i>	19,90 €
50	CARPACCIO CALIENTE <i>Warme Rinderfiletscheiben vom Nebraska Beef auf Rucola mit Vinaigrette nach Art des Hauses und Parmesan</i>	17,90 €
52	CHAMPINONS AL AJILLO <i>Frische Champignons in Knoblauchsauce</i>	10,90 €
53	GAMBAS PLANCHA <i>Gegrillte Gambas</i>	8,90 €

CARNES / FLEISCH

60	PINCHO TERNERA	30,90 €
	<i>Rinderfiletspieß mit Paprika und Zwiebeln (ca. 350 Gr.)</i>	
62	LOMO AL AJO	28,90 €
	<i>Rinderfiletmedaillons in Knoblauchsauce</i>	
63	3 LOMBOS – 3 SALSAS	31,90 €
	<i>Rinderfiletmedaillons mit Sauce Bernaise, Kräuter- und Pfeffersauce (ca. 250 Gr.)</i>	
64	BURGER DE CARNE	17,50 €
	<i>Hausgemachter Rinder-Hamburger (ca. 250 Gr.), Salat, Käse, Bacon, Sauce</i>	
65	COSTILLAS DE CORDERO	29,90 €
	<i>6 Lammkoteletts aus Neuseeland</i>	
66	CARNE DE CORDERO	29,90 €
	<i>Lammkarree aus Neuseeland (ca. 400 Gr.)</i>	
67	SOLOMILLO PIMIENTA	32,90 €
	<i>Rinderfilet in grüner Pfeffersauce</i>	
68	RUMPSTEAK PIMIENTA	25,90 €
	<i>Rumpsteak in grüner Pfeffersauce</i>	
69	PARRILLADA DE CARNE	26,90 €
	<i>Grillteller mit Rind, Pute, Lamm- und Schweinefilet</i>	
71	CORDERO FINAS HIERVAS	28,90 €
	<i>Lammfilet in feiner Kräutersauce</i>	
72	SOLOMILLO DE CERDO PLANCHA	18,90 €
	<i>Gegrillte Schweinefiletmedaillons</i>	
73	SOLOMILLO CERDO VERDE	19,90 €
	<i>Schweinefiletmedaillons in grüner Pfeffer-Sauce</i>	
74	POLLO AL AJILLO	18,90 €
	<i>Maishähnchen-Filet aus Frankreich in Knoblauch-Sauce</i>	
75	PERU EN CHERRY	18,90 €
	<i>Putenfilet-Medaillons in einer Sherry-Sauce</i>	
76	POLLO A LA PLANCHA	18,90 €
	<i>Gegrilltes Piri-Piri-Maishähnchen aus Frankreich</i>	
77	APACHE	36,90 €
	<i>Rinderfilet im scharfen Gewürzmantel</i>	
78	IOMO DE CORDERO	27,90 €
	<i>Lammfilet aus Neuseeland (1a Qualität)</i>	

79	PROVINZIAL	25,90 €
	<i>Rinderfiletspitzen in feiner Sherry-Sauce</i>	
80	SOLOMILLO DE HIERBAS FINAS	26,90 €
	<i>Rinderfiletspitzen in feiner Kräuter-Sauce (ca. 220 Gr.)</i>	
82	SURF AND TURF	40,90€
	<i>Rinderfilet mit einer XXL-Gamba Black Tiger Garnele</i>	

— **Zu jedem Gericht servieren wir eine Beilage Ihrer Wahl!** —

PESCADOS / FISCH

100	SALMON A LA PLANCHA	22,90 €
	<i>Gegrilltes Lachsfilet</i>	
101	SEPIA A LA PLANCHA	20,90 €
	<i>Gegrillter Tintenfisch</i>	
102	DORADA A LA PLANCHA	21,90 €
	<i>Gegrilltes Doraden-Filet</i>	
103	LOUP DE MEER	23,90 €
	<i>Gegrilltes Wolfsbarschfilet</i>	
104	PINCHO DE GAMBAS Y CHIPIRONES	28,50 €
	<i>Großer Spieß mit Gambas und Babycalamares</i>	
105	SALMON CON GAMBAS	24,90 €
	<i>Gegrilltes Lachsfilet mit feiner Gambas-Sauce</i>	
106	PULPO A LA PLANCHA	27,90 €
	<i>Gegrillter Oktopus aus Galicia mit Olivenöl und Knoblauch</i>	
107	SALMON CON HIERBAS	24,90 €
	<i>Lachsfilet in feiner Kräuter-Sauce</i>	
108	ATUM A LA PLANCHA	28,90 €
	<i>Kurz angebratenes Yellowtail Thunfisch-Steak mit Teriyaki-Sauce</i>	
110	GAMBAS A LA CAVA	26,90 €
	<i>Gambas in Champagner-Sauce</i>	
111	TRUCHSA SALMONADA	21,50 €
	<i>Lachsforelle</i>	
113	LENGUADO CON GAMBAS	23,90 €
	<i>Seezungenfilet in Krabbensauce in feiner Gambas-Sauce</i>	

— **Zu jedem Gericht servieren wir eine Beilage Ihrer Wahl!** —

FILETE / STEAKS

200 HÜFTSTEAK, 200 Gr.	18,90 €
201 HÜFTSTEAK, 300 Gr.	26,90 €
202 HÜFTSTEAK, 400 Gr.	34,90 €
203 RINDERFILET GRASS FED, 200 Gr.	30,90 €
204 RINDERFILET GRASS FED, 300 Gr.	41,90 €
205 RINDERFILET GRASS FED, 400 Gr.	54,90 €
208 IBERISCHES SCHWEINEKARRE, 350 Gr.	27,90 €
209 RUMPSTEAK GRASS FED, 200 Gr.	22,90 €
210 RUMPSTEAK GRASS FED, 300 Gr.	29,90 €
211 RUMPSTEAK GRASS FED, 400 Gr.	37,90 €
212 ENTRECOTE GRASS FED, 200 Gr.	23,90 €
213 ENTRECOTE GRASS FED, 300 Gr.	30,90 €
214 ENTRECOTE GRASS FED, 400 Gr.	38,90 €

BEILAGEN

118	HAUSGEMACHER KARTOFFELPÜREE MIT TRÜFFELN	5,20 €
119	FRISCHES GEGRILLTES GEMÜSE	3,90 €
120	TRÜFFEL-SAUCE	3,90 €
121	ZWIEBELRINGE	3,50 €
122	FRISCHE KARTOFFEL CHIPS	4,50 €
123	BROKKOLI	3,90 €
124	FOLIENKARTOFFEL MIT KRÄUTERBUTTER	3,90 €
125	POMMES FRITES	3,90 €
126	SAUCE BERNAISE	3,90 €
127	KRÄUTER-SAUCE	3,90 €
128	TRÜFFEL-MAJONAISE	3,20 €
129	BRATKARTOFFELN MIT SPECK	4,50 €
130	BLATTSPINAT	4,50 €
131	PFEFFER-SAUCE	3,90 €
132	KARTOFFEL WEDGES	3,90 €
133	SÜSSKARTOFFELN	4,20 €
134	BROT, ALIOLIO, OLIVEN, KRÄUTERBUTTER	5,50 €

POSTRES / DESSERTS

150	VANILLEEIS MIT HEISSER SCHOKOLADE	6,50 €
151	VANILLEEIS MIT HEISSEN KIRSCHEN	7,90 €
152	BROWNIES MIT VANILLE-EIS	6,90 €
153	PORTUGIESISCHER KEKSKUCHEN MIT VANILLE-EIS	7,50 €
154	APFELSTRUDEL MIT VANILLE-EIS	7,50 €
155	MOUSSE DE CHOCOLATE	6,90 €
156	CREMA BURLE	6,50 €
159	TIRAMISUCREME MIT SAUERKIRCHEN	6,90 €

*Lieber Gast, Informationen über Zutaten in unseren Speisen, die Allergien oder Unverträglichkeiten auslösen können, erhalten Sie auf Nachfrage bei unseren Servicemitarbeitern*innen.*



BEBIDAS / GETRÄNKE

BEBIDAS CALIENTES / HEISSE GETRÄNKE

300	CAFÉ CRÈME	2,50 €
301	ESPRESSO	2,30 €
302	ESPRESSO DOBLE	4,00 €
303	ESPRESSO CORTADO	2,80 €
304	CAPPUCCINO	2,40 €
305	CARILLO ESPRESSO MIT SPANISCHEM BRANDY	4,50 €
306	CAFÉ CON LECHE	3,50 €
308	LATTE MACCHIATO	3,80 €

REFRESCOS / ALKOHOLFREIE GETRÄNKE

313	MINERALWASSER	FL. 0,25 L	2,80 €
314	MINERALWASSER STILL	FL. 0,75 L	6,50 €
316	MINERALWASSER MIT KOHLENSÄURE	FL. 0,75 L	6,50 €
317	COCA-COLA	FL. 0,2 L	2,70 €
318	COCA-COLA LIGHT	FL. 0,2 L	2,70 €
319	FANTA ORANGE	FL. 0,2 L	2,70 €
320	SPRITE	FL. 0,2 L	2,70 €
321	APFELSCHORLE NATURTRÜB	GL. 0,3 L	3,80 €
322	SCHWEPPE ORIGINAL BITTER LEMON	FL. 0,2 L	2,90 €
323	SCHWEPPE INDIAN TONIC WATER	FL. 0,2 L	2,90 €
324	SCHWEPPE AMERICAN GINGER ALE	FL. 0,2 L	2,90 €

JUGOS DE FRUTAS / FRUCHTSÄFTE

330	APFEL NATURTRÜB	GL. 0,3 L	3,80 €
331	ORANGE	GL. 0,3 L	3,80 €
332	ANANAS	GL. 0,3 L	3,80 €
336	MARACUJA	GL. 0,3 L	3,80 €
337	MANGO	GL. 0,3 L	3,80 €

LIMONADA / LIMONADE

350	FRISCHER ZITRONENSAFT, ROHRZUCKER UND SODA	GL. 0,3 L	3,90 €
351	MARACUJASAFT UND EINEM SCHUSS MANGO-SIRUP	GL. 0,3 L	3,90 €
352	CRANBERRYSAFT, FRISCHER ZITRONENSAFT UND SODA	GL. 0,3 L	3,90 €
353	FRISCHEM INGWER UND FRISCHER MINZE UND SODA	GL. 0,3 L	3,90 €

CERVEZAS / BIER

360	SION KÖLSCH VOM FASS	0,2 L	2,20 €
361	SION KÖLSCH VOM FASS	0,3 L	3,20 €
362	SUPER BOCK	1,0 L	12,50 €
363	SUPER BOCK	0,2 L	2,50 €
370	BITBURGER ALKOHOLFREI	FL. 0,33 L	3,00 €
371	SCHÖFFERHOFER HEFEWEIZEN	FL. 0,5 L	5,00 €
372	SCHÖFFERHOFER HEFEWEIZEN ALKOHOLFREI	FL. 0,5 L	5,00 €
375	ESTRELLA GALICIA	0,33 L	3,50 €
376	MALZBIER	GL. 0,2 L	2,20 €

SANGRIA

380	SANGRIA	GL. 0,3 L	6,80 €
381	SANGRIA	1 L	22,00 €
382	SANGIA	1/2 L	11,00 €

VINO ABIERTO / OFFENER WEIN

385	ROT / WEISS / ROSÉ	GL. 0,2 L	5,80 €
386	ROT / WEISS / ROSÉ	FL. 0,75 L	20,50 €
387	WEINSCHORLE	GL. 0,2 L	5,80 €

VINO TINTO / ROTWEIN

388	CARTUXA EVORA (PORTUGAL)	60,00 €
389	ALANDRA (PORTUGAL)	21,50 €
390	BEEFSTEAK CLUB (AUSTRALIEN)	40,00 €
391	MORANDO SILGUEIROS (PORTUGAL)	36,00 €
392	CADEI FRATI (ITALIEN)	50,00 €

VINO BLANCO / WEISSWEIN

393	ALANDRA (PORTUGAL)	20,50 €
394	GRAUBURGUNDER PFALZ (DEUTSCHLAND)	34,00 €
396	CADEI FRATI (ITALIEN)	43,00 €
397	SAUVIGNON PFALZ	34,00 €

VINO ROSADO / ROSE

398	CADEI FRATI (ITALIEN)	43,00 €
-----	-----------------------	---------

Für weitere Flächen Rosé sprechen Sie uns gerne an!

SEKT / CAVA

400	CAVA	GL. 0,2 L	7,50 €
401	CAVA	GL. 0,2 L	7,50 €

CHAMPAN / CHAMPAGNER

404	GOSSET GRANDE RESERVE (FRANKREICH)	120,00 €
-----	------------------------------------	----------

CÓCTELES / COCKTAILS

Wir mixen alle unsere Cocktails ausschließlich mit Marken-Spirituosen und hochwertigen Fruchtsäften!

411 DAIQUIRI 7,50 €

Havana Club 3 Años, Lime Juice, Zuckersirup

412 MARGARITA 7,50 €

José Cuervo Tequila Blanco, Lime Juice, Cointreau

413 CUBA LIBRE 7,50 €

Havana Club 3 Años, Limetten, Coca-Cola

415 TEQUILA SUNRISE 7,50 €

Sauza Tequila Blanco, Grenadine, Lime Juice, Orangensaft

416 MOJITO ORIGINAL AUS CUBA 7,50 €

Havana Club 3 Años, Limetten, Rohrzucker, frische Minzblätter

417 CAIPIRINHA 7,20 €

Pitú Cachaça, Limetten, Rohrzucker

420 PIÑA COLADA 7,50 €

Havana Club 3 Años, Kokossirup, Ananassaft, Sahne

421 SWIMMING POOL 7,50 €

*Absolut Vodka, Havana Club 3 Años, Blue Curaçao, Kokossirup,
Ananassaft, Sahne*

422 SEX ON THE BEACH 7,20 €

Absolut Vodka, Pepino Peach, Cassissée, Orangensaft, Cranberrysaft

423 GIN FIZZ 6,90 €

Gordon's Gin, Zitronensaft, Zuckersirup, Soda

CÓCTELES SIN ALCOHOL / ALKOHOLFREIE COCKTAILS

- 424 IPANEMA 5,70 €
Ginger Ale, Maracujasaft, Limetten, brauner Zucker
- 425 VIRGIN MOJITO 5,70 €
Limetten, Rohrzucker, frische Minzblätter, Soda
- 426 VIRGIN STRAWBERRY COLADA 6,50 €
Ananassaft, Erdbeeren, Erdbeersirup, Kokossirup, Sahne
- 427 TROPICAL ISLAND 6,50 €
Orangensaft, Zitronensaft, Maracujasaft, Mangosirup
- 428 CARIBIC KISS 6,50 €
Ananassaft, Orangensaft, Kirschsafft, Bananensaft, Kokossirup

COPAS / LONGDRINKS

- 431 ABSOLUT VODKA & SCHWEPPE'S BITTER LEMON 6,90 €
- 432 CAMPARI BITTER & ORANGE 6,90 €
- 433 CAMPARI BITTER & SODA 6,90 €
- 434 GORDON'S GIN & SCHWEPPE'S TONIC WATER 6,90 €
- 435 HENDRICKS & SCHWEPPE'S TONIC WATER 9,90 €
- 437 WHISKY JIM BEAM & COCA-COLA 6,90 €
- 438 LIKÖR 43 ON THE ROCKS 4,90 €
- 439 LICOR43 MIT MILCH 6,90 €

SHOOTERS

- 452 ORGASMUS 5,90 €
Baileys, Molinari Sambuca

APERITIVO / APERITIF

453	SHERRY MEDIUM ODER TROCKEN TIO PEPE	3,50 €
455	APEROL SPRITZ	5,90 €
456	CAMPARI ORANGE	5,90 €
457	MARTINI BIANCO	3,60 €
458	MARTINI ROSSO	3,60 €
459	HUGO	5,90 €

DIGESTIVOS / DIGESTIFS

460	AVERNA AMARO	4,50 €
461	FERNET BRANCA	4,50 €
462	JÄGERMEISTER	4,50 €
463	RAMAZZOTTI	4,50 €
464	SAMBUCA MOLINARI	4,50 €

LIKÖRES / LIKÖRE

465	BAILEYS IRISH CREAM	4,80 €
466	BATIDA DE CÔCO	4,80 €

BUEN APETITO!
GUTEN APPETIT!



Lützenkirchener Str. 362
51381 Leverkusen
Tel.: 02171 / 705 78 09
E-Mail: info@castrocarne.de

www.castrocarne.de